Sefte für Büchereimefen

Mitteilungen

der Deutschen Zentralftelle fur volkstumliches Buchereimefen

Geleitet bon Balter hofmann

7. Band Berlag: Frelix Dietrich, Feipzig

Abteilung B: Die Bücherhalle / heft 2

Bücherberichte aus den Städtischen Bücherhallen zu Leipzig

Anfchaffunges und Ablehnungevorschläge Borbemertung

Schöne Literatur

(Geprüft von Suflav Morgenftern)

Angenommen

Ludwig Brinfmann, Aus meiner Bergwerfszeit. Franffurt a. M.,

- 1. Band: Gilber. 2. Auflage. 380 Geiten.
- 2. Band: Blei, 333 Geiten.

Beibe Bucher hammern ben Sat ein: Die einen haben bie Ibren, die anderen haben bas Gelb, und Die Ibren fonnen noch fo gut fein, wenn bas Rapital fich

ihnen entgegenfiellt, tommen fie nicht jur Ansführung. Im erffen Banbe unternehmen es brei junge Leute, ein verlaffenes meritanifdes Gilberbergmert wieber ju erichließen - ber Rapitaliff, ber ibnen bas Gelb gibt, binbert fie in ihrer Urbeit und pernichtet ichlieflich ibr Wert, ba es nicht mehr in feine Mane bineinpaßt. 3m gweiten Band faßt ber Mabriber Bertveter einer beutiden Großattiens gefellichaft ben fühnen Dlan, einen anfebuliden Deil von fpanifden Miejaruben bem beutiden Rapital ju fidern, um ju feinem Deil ber mirtichaftlichen Ginfreifung Doutichlande" entgegenuntroten, ift bant feinen Bergmerfetenneniffen junachit nom Blud begunftigt, icheitert aber an ber Engfirnigfeit ber Leitung feiner Befellichaft, und bie bereite erworbenen Beramerferechte fallen frangflichem Rapital ju. Beibe Aftionen merben in ber Rorm von furgen Lagebuchaufieiche nungen gefdilbert; in beiben Rallen ibentiffgiert fich ber Berfaffer mit bem berichtenden unternehmungeluffigen Ingenieur. In beiben Rücheen, die lofe infammenbangen, wird ber Ungenieur ale gang von feinen Blanen in Anfpruch genommen gefdilbert, fein außerberufliches Leben faft gang beifeitegelaffen, unb mo bavon abaewichen und ber Erotif Raum gemabrt wird, gefchiebt es nicht gerabe jum Rarteil bed Mangen. Go find benn beibe Buder in ber Sauptfache Beichichten meier großer gelichaftlicher Unternehmungen, gelebn burch bast Temperament eines funftlerifd und forfulatio veranlagten Ingenieurs, ber bie Rechte feines Berufe gegenuber bem Rapital vertritt, nicht aber Romane im üblichen Ginne, in benen bas perionliche Schidfal bee Ingenieure im Mittelpunft fiebn murbe. Beibe Buder wenden fich mit beutlicher Abficht an ben tatigen, ichaffenben Mann, ber mitten im mirticoftlichen Leben ber Gegenwart flebt und fich mit beffen Droblemen berumichlagt, nicht an Beobachternaturen und Frauen: "Die Tage ber Epen von Jagb und friegerifder Dat find vorüber. Das ewige Liebesgeleier mibert uns alle an. Wir brauchen ben unfterblichen Gefang von bem Rampfe unfrer Dage, ber mirticaftlicen Belteroberung," Diefe Tagebuchnotis (Blei, G. 26) tenngeidnet Brintmann ale großburgerliden Rachtommen ber Regliftengeneration von 1884 und laft qualeich bie Grengen feines Schaffens abnen, die noch meiterbin baburch fiellimme merben, baff er bei aller Retonung ber Woches best Chancerie ichen Wenichen bem Beifte bee Unternehmertume verbunden bleibt und in beiben Budern ichließlich nicht jur entichloffenen Abfage, fonbern jur Refignation gelangt.

Das erste Buch (Gilber) ift 1911 unter dem Litel: Die Erwedung der Maria Carmen (so heißt die mepikanische Gilbergrube, die wieder erschlossen werden (oll) erschienen und mehrkach in sozialistischen Zeitungen abgedruckt worden.

Ernest Poole, Der hafen. Einzigberechtigte Übertragung aus dem Engslischen von hermynia zur Mühlen. Berlinssichtenau 1920, Verlag Gesellschaft und Erziehung. 500 Seiten, etwa 50 M.

Der John ist der von Rem pert. Er mandelt figt im fangt ber gleit noch mich auf meine filt gefürftlicht, er en nyappan auf film filb lin ihn gattnimmt. Dem Radmen iff er des gefeintlichte St. was nyappan auf film filb lin ihn gattnimmt. Dem Radmen iff er des gefeintliche Gest. Am auch ber gleich gefeintliche Gest. Am auch ber gleich gefeintliche von sich gefeintlichte gest. Am auch ber gleich gefeintlichte von michtigen die gesten der gestellt geste

Mis Lefer fommen nicht allein fojalififfich Arbeiter in Betracht, die natürlich bie Schilderung bes großen Streife im britten Buch befondere festeln wird, fon bern alle, die für Leben und Aunft eine neue Gestaltung perbeifehnen und einen neuen Manben fuden. ber fein beiere Buch wureft,

Die Aberfegung ift leiber ohne funftlerifche Rraft und obenbrein noch fcblecht burchgefeben.

Johan Bojer, Oprenbal. Roman. Berechtigte Uberfepung aus dem Rormegischen von J. Sandmaier. München 1922, Georg Muller. 267 Seiten. 100 M.

Die flolje, verbitertet Martha Ersland heisatet ihrer Familie jum Trob den ibeliefelmunnbeten ham kin, den Kraffterl, Edufer, Bagedunden, der heute beim Gerebegnden ist, den mogen de vertur. Gie beingt Detung im fein Seden, nimmt den Sampf mit feinen übein Reigungen auf, arbeiter fich mit ihm memen mit diefein ted Seden, die fich der serie Gut Derendal erwerben.

es iculbenfrei wirticaften und Unfebn in ber Gefellicaft erringen. Aber ber Befit macht die beiden nicht frob. Gie haben feine Rinder und forgen fich, wem fie bas Gut binterlaffer follen. Gie nehmen ben Gobn einer Rermanbten ins Saus. um ibn ju ihrem Gobn ju erziehen. Aber Mile bleibt feiner Familie verbunden, und ale er berangemachien ift, balt ibn nichte auf Oprendal ale bie Muelicht, ein: mal herr bes Unwefend ju merben. Er erreicht es, baft ihm bie beiben Alfen ben hof peridreiben und fibergeben. Sobald bas aber gefchehn, entipinnt fich ein Rampf um Die Macht, ber bamit enbet, baf bie beiben vom Sofe weichen muffen. Run beginnen fie im Alter von neuem bas Ringen um Unfebn und Bells. Aber bem Manne fehlt nun ber Wagemut ber jungen Jahre; est gelingt ibm nicht, wieber in die Sobe ju fommen. Roch einmal icheint es, ale folle ihr leben fich aufwarte beben. Gin unebelicher Gobn bee band, in Amerita ein reicher und machtiger Mann geworben, melbet fich in bem Glauben, fein Bater fei ein reicher floher Bauer, und bie Alten bauen wieber Rufunfteblane. Der Gobn aber, wie er zu Befuch tommt, ift enttaufcht, ale er armfelige, ichwer ringenbe Rleinbauern porfinber. Man verfleht fich nicht; ber Amerifaner, falt, bodmutig, giebt wieber feiner Bege. Und bie Alten ichleppen ibr Leben weiter, jeglicher Allufion bar,

Dad Serg vod Polderei i fije die Jamel Sin und Sante Spannere, ben fölkenten mit un phantiffelen Silen um ben migenaring "haumer, die fillerei fie mit ber tästerlaufen Gelerieset, som befrin dier er andepastaner frei mas, fries dem er der State der State Silen der State der State Silen der State Silen der State Silen der er der State Silen der

aerigen spumor, oer jugieich oero, nachoentiich uno gurig iji

Jimari Rianto, Der rote Strich, Noman, Aus bem Finnischen übertragen von Gustav Schmidt. 3. Aufl. Dresben u. Leipzig 1920, heine rich Minden. 128 Seiten. 8.75 M.

In die einsamen Kätnerstuben Kinnlands dringt zu dem Armen, die weder leben nach sterben fdneme, die Sunde, dass der Arsis der Arsis die agekrechen sei und Kann und Bubli das Archet erlangs beitern, über die Justimmenssienan der Bolifsvertretung zu entschieden. Und gleichzeitig fommen die Sozialissen und perdagn der Erfalfung der Wenschäder im Anzeichsfalf zu Motenut. Die Känner und ihre der Erfalfung der Wenschäder im Anzeichsfalf zu Motenut. Die Känner und ihre

Die Menforn biefes fleinen Zeitromans find jugleich Einzeineren, Bolfetspeaund Beitripen. Sie fiebn in der finnligfen Natur und find in ihrer Kenffeligfeit und höffendereinfegelt vom der bereinbern Ammelhofate der Menslation umgeben. Das Einzelfolifels, an fich einfernd und ergeriffend, erhält durch die Einordnung juröbern Zusimmendagn eiferter Bedruum,

Besonbere für proletarische Lefer geeignet und folden bereits im Zeuilleton ber Leipiger Bollegetung dargeboten. Die Überfebung wirft undeholfen und durfte lofigen, die fich nicht leicht in fremde Matur und fremde Sitten hineinfinden, das Lefen ertsweren.

Riexis Rivi, Die fieben Bruder. Roman. Mus dem Finnischen überfett von Gustav Schmidt. Dredden u. Leipzig 1921, heinrich Minden.
202 Seiten. Geb. 43.50 M.

Meris Rivi (1834-1870) gilt für ben bebeutenbffen finnifden Dichter ber erffen brei Biertel bee 19. Jahrbunberte und fein Roman Die fleben Bruber fur ein Halliches Mert. Ge ift nicht leicht zu fonnzeichnen. Ge erzählt nan ben Schieffalen ber fieben Gobne bee fübfinnifden Bauernhofe Mutola, Die, nachbem fie Bater und Mutter verloren, wild beranmachien, Raufbolbe, Gaufer, arbeiteichene Lande ftreicher und babei große Rinder, die immer mit dem beimifchen Boben, ben beis militen Malbern, ben feimifchen Magen vermachfen bleiben. Gie vergrügeln bie Junamannicaft eines Dorfe, giebn aber gleichzeitig jum Ruffer, um wie bie Schule buben lefen ju lernen. Gie faufen fich toll und voll, arbeiten bann aber ben Naufd wieber aus ben Gebirnen beraus. Gie find gottlos und fromm, grob und jart. Es bebarf nicht viel, um fie ju reijen; es bebarf aber auch nicht viel, um fie ju jahmen, Und fo merben fie benn ichliefilich alle fieben tuchtige Bauern und Daugnater. Dan biefen fieben Britbern ergablt Lini mie Dobagen mie von Dolfd. belben, Ihr Saufen, Raufen, Schuften und Lungern ichilbert er mit bem faftigen berben Sumor eines Rabelais und Rifdart, und er verwebt fie fo mit Boltsalauben. beimifder Ratur und Sage, bafi ber loder geffigte Roman jum Bolfebuch wirb. Wie ben Mafflaben bes mobernen Entwidlungeromane barf man bas Buch nicht meffen. Dan muß fich an ben einzelnen Bilbern freuen tonnen, um es ju genies fen, barf nicht ludenlofe feelifche Entwidlung verlangen, barf fich auch nicht baran fionen, baft ber epifde Muß ber Darffellung baufig burch lange Dialoge unter: brochen wird. Menn man bem Buche feinen eignen Stil qugefieht, wird man feine fernige, launige, garte, übermutige und qualeich volfdergieberifche Art genieften.

Lefer von Jeremias Gotthelf, Raabe, Reller werden, soweit fie die Geduld haben, sich in eine fremde Boltsfeele und ificen besondern Dumor zu verfegen, am eheften das Buch liedgewinnen. Die übersehung ift leider ziemlich vedantisch und offene den mehr asnau als echt.

Rudolf G. Binding, Unsterblichteit. Rovelle. Frankfurt a. M., 1922, Rütten & Loening. 66 Setten. Geb. 35 M.

Eine mit sicherer Sunft, die die Kraft der Andeutung tennt, ergabite Bovelle von großem Reis für reise Lefer, namentlich Frauen. Das heitle Thema ift mit herber Kraft durchaesubri.

Diedrich Spedmann, Jan Murfen, Ergählung. 12.—33. Taufend. Berlin 1022, Martin Barned. 336 Seiten, Geb. 140 M.

Jam Sturfen ist ein Stude im Jammourelfern, finde bed is S. Johnfumberts, der inferime Derfen indire worderst demm. Er ill auf Stungferfindt in der jedier Ziele inferit indire Studen in der vereinfer Ziele inferit indire James der Student in der Student zu der student der student der student zu der studen

Der Berfaffer lebt und webe in der Gedanstemeelt des Deigleitissfaats patraichalischer Jorn. Der Mann foll frei sein auf seiner Scholle, aber in Texuc untertan seinem Adnig, der Kitche und der Debigfett; dann geft es dem Manne gut, und der Staat gedelfe. Mus dieser Gestinnung ist das Buch entsprungen, und ibrer Bessellung dient sei.

In landlichen Serifen, die am Alten hangen, wird das Buch gern und ohne chaden gelefen werden. In der Großfladt festet wohl Lerife, die den Siede laugsgedanten pflegen und die romantische Stoffliche nach eigner Scholle und eigner, partiarchalischen Berchlinfische begen; sie werden es als tröstliches, die Schlanung flaktendes Spoll genischen Spoll genischen der

Benn Spedmann in ben Bucherhallen vertreten fein foll, verdient es diefes Buch ebre angeschaft zu werben als etwa heibehof Lobe, da in Jan Murken bie Zendeng bes Berfasser bem politischen Tagessampf entrudt ift und also ben Barreicharafter verliert.

Paul Verlaine, Gefammelte Berfe, in zwei Banben herausgegeben von Stefan Imeia. Leipzig 1922, InfeleBerfag. Salbleinen 250 M.

- von Stefan Zweig, Leipzig 1922, InfeleBerlag, halbleinen 250 M, 1. Band: Gesammelte Gebichte. Eine Auswahl ber besten übers tragungen, 259 Seiten.
 - 2. Banb: Lebensbofumente. 415 Geiten.

Die große Rahl von mobernen beutiden Dichtern, Die verfucht haben, Gebichte Berlaines nachzubilben, beweift, wie fart von jeber bie Teilnahme am Schaffen biefest frangofifchen Inrifere gemefen ift, beffen Bebichte noch am ebeffen ber Borftellung entiprechen, bie ber Deutiche von mufitglifder Stimmungelreit bat. Dit ber Beit bat fich wohl, wie bie Einleitung 3meige erfennen latt, Die Beurteilung ber Berfonlichfeit Berlaines gewandelt - in bemfelben Dafie, wie überhaupt Die Bobemebegeifferung ber Reit pon etwa 1800 perblaft ift. 11m fo flarter wird bie Runflericaft ber beften Beit feines Schaffens, wird namentlich auch feine relie gible lineit anerfannt. 3meige Buch verfolgt einen boppelten 3med. Der erfte Banb - Die Musgestaltung eines fruberen Unternehmens - will ein Gefamtbilb ber Berlainefden Inrif geben mit flarter Betonung ber fruberen Berioben feines Schaffens und beinabe volliger Wifiachtung ber Produftion feiner letten Jabre. Der zweite Band bringt bie autobiographifden Schriften und bagu von Freundes. band eine Schilberung ber letten Lafter best Dicheere alle im gangen ein ineimest Bortrat bes Meniden in feiner gangen Schmache, Liebensmurbiafeit und Berlotterung.

Der erfte Band erfeit, die keiten Gelöchausmablen, die mir bereits beiffen und nun dei Werbrauch nicht mehr ju erfeigen brauchen. Die Art Wertalnen, der sendere feiner Ereit, empfiedlier, die Gestamtungsbe unter Schon Literatur III einzureipen. Unreifen kefern duffen beide Bande nicht in die Jahnb gegeben werden, und ver erfte nicht, der einige febr belachen ereichtig Gebeide enthällt.

Mbaelebnt

Ludwig Thoma, Die Dachferin und andere Gefchichten aus dem Rachs laß, Munden 1922, Albert Langen.

Eine Cammlung verschiedenartiger und fehr verschiedenwertiger Etide. Um wertollften das feste und größe: Magest, die Erfolgiese inter daurischen Braut wertong, die umfähalbig und verschang, die umfähalbig und verschang erfalmel einiget, aber einen fahane, reinen, iehplischen Schuß bat. Sie ist offender nicht gang durchgefelt, fonnte aber neben na Auricalasfeldichten, der Schudt und dem Murpo woll befehr, ble andern

edfeidere find danner Gehalts um jam Zeil rofe umrfreulfe. Die Griefeider worder find den vom der Baueri, des Welffeiderung delteims um dem Zahl infer, ben zuch Geft um Arbeit; aber die Griefeiger Schleimun um dem Zahl infer, ben zuch Geft um Arbeit; aber die Griefeiger von der Innertreckent zu der Griefeiger der Schleimung der Schlei

Wilhelm Schmidtbonn, Die Flucht ju ben Silflofen. Die Gefcichte breier Sunde, Leipzig 1922. E. B. Zal & Co.

Es ift alfo bas Buch eines Spfterifchen, bem ber Rrieg ben Efel an ber Menfchbeit befchert bat, und beffen Liebesbedurfnis fich nun in ber beute mobifchen Literatenweife brunflig bem Dier jumenbet.

Das Buch hat einen wieflich schaen Missenti, die erfte Geschichte, in er ein Jungs, der im Gedule und Baerschaus einsam ist, Zend, Berefländisch, liebe bei einem Riber sindt, Steir ist am Wenschlichte gerührt, und der Werschwang bei erflichten derschied einem Gesch. Die beiden anderen zumbezsschieden, die Fachschen derschiede vom Gesch. Die beiden anderen zumbezsschieden, die Jüngling und Wann, der Aussischieder und der abenteuende Künstlete ersehen, fün die terentum und werfen weissisch.

Es ift wieder wie in andern Buchern Schmidtbonns, daß er für ein fartes Gefühl junachft flarte Naturtone findet und bann es fleigert und aufpunt, bis es ju Theater wird.

Manfred Ryber, Unter Dieren. 36 .- 45. Taufend. Stuttgart beile bronn 1922. Balter Geifert.

fift Sigher find bie Liter bags De, biene merfelliche Silne und Erefflungfeiten in Den Mund ju gene und merfelliche Gelichte ausgelicher, der die Erer find eine Erer find ein Stene für der Erer find ein Stene für der Gelichte der Sicher und Sicher und Sicher und Sicher der Sicher d

Srang Roam Beverlein, Seche frobliche Legenben. Leipzig 1922,

Marthe Renate Sifder, Das Patenfind. Thuringifder Roman. 2 .- 4. Muflage. Stuttgart 1922, Abolf Bong & Co.

Lope de Dega, Ausgemahlte Romobien. Bum erften Mal aus bem Dris ginal ins Deutsche überfett von Wolfgang Burgbach. Bien 1922, Anton Schroll & Co. Band 1-4.

Der "Bater ber mobernen Romobie", ber Schöpfer bes nationalen Dramas ber Spanier, wird fo oft genannt, baf ber Bunich fich einftellt, wenigftene eine ober bag anbere feiner Dramen fennen ju fernen. Alber meldes von feinen roon Ginden foll man lefen? Beldes ift noch beute lebenbig? Bon ben vier, Die Burgbach bieber überfest bat, feind. Die Caffelnines und Monrefest, Die ben Romen, und Bulia:Stoff, mit beiterem Musaana, bebanbeln, mirfen ale Ruriofitat und baben nicht einmal großen litergrebiflorifden Mert, ba Shafefpegres Stud nicht auf fie gurudaebt. Der Richter von Balamen ift in ber hauptfache infofern intereffant, ald Calberon ifin in feinem gleichnamigen Stud begebeitet und babergehoben bat. Die Mübin von Loledo bat befanntlich Grillparger angeregt. Der herzog von Bifco, eine Sifforie, Die Griffparger bewundert bat, wirft fart in einzelnen Sgenen, Die feft geftaltet finb, tann aber mobernem Rublen nicht genugen, ba bie Geftalt bee harten Ronige, ben ein Schmeichler ju finnlofer Graufamfelt verleitet, unlebenbia bleibt; fo wirft auch biefes, bas ftarffte Stud von ben vier, nicht ale Runftwert für fich, fonbern ale daratteriflifche Probe eines frembartigen Schaffene aus einer fernliegenben Zeit.

Es burfte fic alfo nicht empfehlen, bas Burgbaciche Bert für Boltebibliothefen anguichaffen. Um ebeften fame est noch für öfterreichische in Betracht, ba Lope be Beag fart auf Grillparger gemirft bat, natürlich befonbere ber britte Band (Die Jubin von Tolebo), aber auch ber vierte, ba ber Bergog von Bifeo ben öfterreichifden Dichter lebhaft beidaftigt bat. Bur öfterreichifde Bibliothefen empfiehlt fich bie Aberfenung auch beebalb, weil Murthach in feinen literarbiftorifden Einleitungen, bie über bie Stoffe und bie Rachwirfungen ber Dramen ausfliftelich berichten auf Reillnarger befandre Rudficht nimmt. Die Rurthachlichen Uberfebungen find gewandt und leebar, aber nüchtern, ficerlich genau und guverläffig, aber nicht fünftlerifd, Philologens, nicht Dichtermert.

Rur andre Bolfebuchereien burfte es genugen, ein Sammelmert wie etwa das sweibandige Spanifde Theater bes Grafen Schad angichaffen (Cottafche Bibliothef ber Weltliteratur), bas von Lope be Bega ein Bauernftud Fuente Oneinna und wier fleine Imilifeniniele entfielt. Dieles Rauernflut, bas flofflich an ben Richter von Salamea antlinat, gibt eine aute Borffellung bavon, wie voltetumlich Lope be Begas Dichten mar, und bat außerorbentlich flarte Gjenen; ber Stoff (Emporung einer Dorfgemeinde gegen folbatifche Willfur) rubrt auch in feiner urfpanifden Rormung (wie Calberone Richter pon Balamea) Gefühle bee beutigen europaifden Meniden auf, nicht jum wenigften bes mobernen Arbeitere, ben freilich bann am Gebluft bie übliche Marififation ber allest zum Guten men: benben fpanifchen Majeftaten verftimmen mirb.

Mebr Stude enthalt bie Sammlung Spanifches Theater, breg, von Rapp, Aurs und Braunfele (o Dramen und o Amifchenfviele), Die bereite eingeftellt und in ber letten Beit mehrfach verlangt morben ift. Gie bringt meber Auente Oveinug noch bie von Burgbach überfeiten Stude. Rach Crichproben ju urteilen, ift Die Uberfenung ungeniefibar, und die Auswahl fdeint giemlich willfurlich getroffen ju fein. Das Buch follte gelegentlich baraufbin gepruft werben, ob es nicht eber abidredt ale anreat.

Ernft Liffquer, Edermann, Schauspiel in vier Aufzugen, Berlin 1921. Offerhelb & Co.

Darf einer fein leben einem andern jum Opfer bringen? Darf einer, und fei es ber Brofite, ein foldes Dofer annehmen? Edermann bringt nach Liffquere Dar: ffellung bas Opfer im Jahre 1830, indem er eine Berufung nach auswärts nicht annimme und nicht eignen haussand gründer, um Goethe meiter zu dienen, und ber alte Goethe entichliefte fic. bad Onfer anzunehmen, ichmeren bergend, im Gefühl fdidfalmafig laftenber Berantwortung, Bom Comanten bes Willens jum Opfer in bem einen, vom Schwanten bes Billens jur Unnahme bee Opfere im anbern banbelt bas Stud, bas flug berechnet und gebantlich folgerichtig aufgebaut ift. Aber tronbem murbe bas Stud alle flartere Birfung einbuben, wenn Goethe .. Moner hiefie und Edermann Schulte. benn feine Reffalten leben nicht aus eignem Recht, fonbern fraft ibrer geschichtlichen Ramen, und mer Die Bebeutung ibres Rampfes verfteben will, muß gefchichtliche Renntnie mitbringen und von vornhein miffen, worum es fich handelt. Bas Problemichaufpiel fein foll, bleibt boch im mefentlichen im Roffumftud fleden.

Erich Moffe, himmel auf Erben. Eine lafterliche, boch eigentlich fehr ernsthafte Romodie von Traum, Schein und Wirflichfeit. Munchen 1921, Dreis Masten Berlag.

Literatur und Sprache

(Genruft von Guffan Morgenflern)

Mngenommen

Wilhelm Scherer, Jafob Grimm, Reubrud ber zweiten Auflage . . . beforgt von Sigrib v. b. Schulenburg. Berlin 1921, Domberlag. 354 Seiten. Geb. 50 R.

Das Gerreife Cun it bie auf den bentigen Zug die einigie, was er die gennichte ibr einigieren zu ferfüge befenstigterlichten gelt gegindieret der bentifen Gerpalineret der bentifen Gerpalineret der bentifen Gerpalineret der bentifen Gerpaliner der Steut gestellt der Meistelle der M

Serdinand Ment, Deutsche Ortsnamenfunde. Leipzig 1921, Quelle & Meper. 115 Seiten. 12 M.

Bor Aleinpauls fleiner Ortsnamentunde hat diefe die ftraffe Gliederung voraus. Die Sauptmaffe der deutschen Ortsnamen ift in Grundwortnamen (einfache und jusammengesette) und Ortsnamen ohne Grundworter geschieden, und bie beiten Gruppen merken mieter fleriffeitifs gegilletert nach den Gegiebungen, des Gestleriffentiges noch zur für der Gerichungsbeten. Bei einer Geruppierung fermut ist die Gestleriffentig eine Det zu für der Gestleriffentig eine Des Statierungsfeischieftig der der des Gestleriffentig einer Aufgestleichtig eine Des Mantierungsfeischieftig einer Aufgestleichtig einer Aufgestleichtig einer Aufgestleichtig einer Aufgestleichtig einer Aufgestleichtig einer Aufgestleichtig eine Aufgestleichtig einer Aufgestleichtig eine Aufgestleichtig eine Aufgestleichtig eine Aufgestleichtig eine Aufgestleichtig einer Aufgestleichtig eine Aufgestleichtig einer Aufgestleicht

Werner Bloch und heinz Muffig, Dast reine Deutich bed Raufmanns. Ein Buch wider bad Raufmannebeutich mit Beispielen und Etstuterrungen veralteter und neugeitiger Schreibweise. 3meite, verbefferte Auslage. Berlin 1922, Richard Deffer. 291 Geiten. Geb. 35 M.

Mbaelebnt

Settinas Briefwechsel mit Goethe. Auf Erund ihres handichrifts lichen Rachlasses and beit geitgenössischen Dofumenten über ihr personliches Berhältnis zu Goethe. Jum erstenmal herausgegeben von Reinhold Steia. Leinia 1922. Infeli Welaa.

In diefer Gefta tift bas Such für einen größeren Leferfreis unbrauchar. über bie Anichaffung ließe fich reden, wenn es den eigenelichen Briefnechfel ohne ben Buft von andern Dofumenten (Ausjugen aus Goethes Lagebüchern uim.) mit einer fongenialen einleitenden Dassfellung des höchfe reipvollen Wertehrs des alten Dichtere und der jungen aufdeinglichen Wercheren barbeit, In der jedigen Gestalt ist aber, von den gelichten Belgaben gang achzeichen, nicht einmal die Dofumenten ammlung lesbar. Das Buch gehört in philologische und literarbistorließe Gedibliologischen.

Bildende Runft, Mufit

(Bilbenbe Runft gepruft von Bolfgang Balger)

Angenommen

Paul Meding, Einführung in das Berftändnis der Malerei. (Die Büchere ber Bolfspochschule, Bb. 7 und 8.) Bieleseld und Leipzig 1921, Bels bagen & Klaing. je ca 20 M.

- 1. Band: 150 Seiten mit 30 Abildungen. Inhalt: Die italienifche Malerei. Die altbeuriche Malerei.
- 2. Band: 121 Seiten mit 13 Abbildungen. Inhalt: Die altniederi. Malerei. Die Malerei d. 17. Jahrh. Bom 17. gum 18. Jahrhunsbert. Der Impressionismus. Der Expressionismus. Anhana.

Der Beg, auf bem ber Berfaffer jum Berflandnis ber Malerei fubre, ift ber biftorifde, und man tonnte bas Bud mit gutem Recht auch eine Einführung in bas Berflindnis ber Beididte ber Malerei nennen. Er geht nun aber nicht fo por. baff er bie Entwidlung von ber alteriflicen Munft bie gu unferer Reit felechtbin burd Charafteriflifen von Einzelfunflern und Reigabidnitten ichilbert inur ber Anhang gibt auf etwa 40 Seiten einen folden furgen Abrift ber Runflergeschichte). fonbern er mafile einzelne Morto non Bezeutung aust, beren jebest abgebilder und in ausführlicher Beiprechung erichloffen wird. Go werben, nach einem ravennatiiden Mofait, von Giotto zwei, von Mantegna, Gogoli, Botticelli, Signorelli, Shirlandaio je ein Bilb, von Raffael brei, von Dichela gelo gwei, pon Lionardo und Digian wieber je ein Werf besprochen, Unter ben aleen Deutschen ift Durer mit pier Gemalben, einem Aunferflich, und pier holischnitten pertesten Annrah Min, Solbein und Grunewald mit je einem Gemalbe. Es folgen im a. Banbe funf Bilber ber altnieberlandifden Schule, je zwei Gemathe von Rubens und Rembrandt, ie eine von Frang Da's, Ruisbael, Belasques und Liebermann, Inbem bie michtigffen formalen Gigentumlichteiten biefer Ginzelmerte bernargehoben und Rünftlerindividug itat und Stil ber Groche bin und wieder jur Erffarung berangezogen werben, wird bem Lefer eine anichauliche Borffellung von ber Entwidlung ber Malerei vermittelt und jugleich eine Anleitung jum aufmerffamen und forge faltigen Stubium bes Sunflobiefes gegeben. Hebing balt fich alfo an bad Rorbith. bas Rarl Boll in feiner . Entmidlungsgeschichte" aufgefiellt bat. Er forbert allere binge nicht burch abfichtliche Rachabmung ju einem Bergleich mit ben Bolliden Büchern beraus, aber es burfte nunlich fein, fich burch einen folden Bergleich über ben Bert und die Bermendbarfeit bes neuen Berfuches Rlarbeit in nerichaffen.

Dabei ift ju fagen, bag bas intime Ginleben in ein Runftwerf und in bas funft: lerifde Chaffen einer Beit bei Uebing nicht in bem boben Dafie erreicht ift wie bei Boll. Man merft bin und wieber, baft es ein tunfliebender und funftverflanbiger Late ift, ber bie Erflarung gibt, nicht ein Mann, ber gang aus ber Erfabrung bee Runflere beraus über malerifche Angelegenheiten fpricht. Das geigt fich u. a. barin, baff gemiffe charafteriftifche Ginzelbeiten und Reinbeiten, Die Boll mit unpergleichlichem Briff berauszuholen weiß, unbeachtet bleiben, baft bie Erdeterung manchmal vom Augenerlebnis weg jum äfthetischen Begriff hinftrebt, und es jeigt fich auch in der Angronung bes Buches, die in traditioneller Beife mit ben Italienern beginnt, Doch binbert bas nicht, bag liebing bie mefentlichen Buge eines Bertes gefchidt aufbedt, bas Bilbbetrachten und evergleichen ichult und feine Meinungen in einer aut verflandlichen und bach nicht abgegriffenen Sprache portragt. Das Bert gebort auf alle Ralle in unfere Gruppe funftergieberifcher und entwidlungegeschichtlicher Bucher binein; und es wird nur eine befondere Aufgabe ber indinibuellen Austeife fein, smifden ihm und Rolle Merfen jeweils die rechte Auswahl ju treffen. Bielfach burfte es gerabe wegen ber oben angeführten Mertmale bas bem laien naberflebenbe Buch fein, und baber ale Rorbereitung für Roll Rermenbung finden.

Die Bermenbbarfeit wird fart beeintrachtigt burch bas Alluftrationsmaterial. Einmal burch die Qualitat (flein und oft gang unicharf) und bann burch bie Einfügung in den Dere, Wenn berartige Ausführungen die funfterrieberifchen Absichten. bie fie verfolgen, erreichen follen, ift es unbedingt notig, daß der Lefer die Abbildung in jedem Mugenblid vor Mugen bat, bag er jebergeit prufen ober auch ein Stud im Bufammenbang lefen fann und baft ibm bas laftige und gerftreuenbe Umblattern erspart bleibt. Run tonnen wir zwar aus unferm Bücherbeftand anbere Aluftrationewerfe mitgeben (bef. Die Dieberiche'fden Banbe ber "Kunft in Bilbern"); aber es ift bod immer ein Bludsumfand, ob bie betreffenben Banbe auch ba find, Ich murbe baber porichlagen, bier einmal von feiten ber Bibliothet aus eine felbftanbige Erganjung vorzunehmen; namlich eine Mappe jusammenzustellen, die die ber fprocenen Berte in guten, beutlichen Reproduttionen enthalt und bie bann jebesmal mit ausgelieben wird. Rinder biefer Borfcblag Antlang, fo will ich mich nach geeigneten Reproduftionen (Meifferbilber, Photographien ufm.) umfeben, Die Berteuerung, Die auf biefe Beife entfieht, burfte burch ben erhabten Muten. ber fo bem Lefer aus bem Buche ermächft, reichlich mettgemacht merben.

Es durfte fic auch empfehlen, die beiden Bande als einen ju binden, da der Undang mit seinen biographischen Angaden, bem Lieraturnachweis, der Ertstung von Fermdwörtern und Jacquedbruden und der Aussprachebrziesinnung (alles febr babische und nuntige Briagben) für beide Telle bendelen wird.

6. S. Bartlaub, Die neue beutsche Braphit. Berlin 1920, Erich Reiß. 96 Seiten. 6 DR.

Das Buchlein, das in der Schriftensammlung "Tribune der Aunft und Zeit" erschienen ift, gibt fic als eine Aer Führer jum Werftandnis der erpreffionistischen Briffeltunft der Gegenwart. Es fligjert im ersten Rapitel "Die graphischen Mittel"

Ich stimme nick in alkem mit dem Berlöffer überein, in der Zenden, der Sunflektendynung nicht und in Cinquierteilen migi, der der den Gen gibt eine beauft, der Überlicht über die mannigsachen Kräfte, wie sie sich in der neueren deutsche Studylt von den "Sticke"/Lauten an bie ju Audin und Schoffsch geregt daben noch in dem Ausstellstungen moch deuts proventrene. de Sunffen iktragge, der Schotnen in den Mackleitungen moch dere berrotteten.

ber graphifden Gewerbe, vielen Suchenden erwunfchte Orientierung bieten. Geeignet auch als Borftufe fur bas Studium von Wertheims "holgidnittbud."

Alfred Ruhn, Die neuere Plaftif vom 18. Jahrhundert bis jur Gegenwart. Manchen 1921, DelphineBerlag. 134 Geiten mit 82 Mb. bildungen. Geb. 93.50 M.

Das Siert serinde, die Gamidiane der Sphallt währende der leiten 20-3jest un gerleit 3 jeden 1 jeden 20-3 jest un gerleit 3 jeden 1 jeden 2 jeden 1 jeden 2 je

Das Daudicklegefüls, Das die Utreite des Berfaffres bestimmt, ift werefälge wenn aus die dersortließe Ernaldsgang, die das fung eine indientignafgesie fleing, nicht gang einwandfrei ist, und nachtlig nicht jedes Einzelungteit underlangt aufinimmung erdelten fann. Die Unschereite der Bisfell sygnifier, die man Beur le oft derbacken fann, die Unschereite der Bisfell sygnifier, die mot of die derbacken fann, die Unschere der uns genoblicke Eundum des Buches, dem terreiche Billsporten belaggeben ind, derfinist nereden.

Außer ben formalafthetifden Eigentumlicheiten werben auch die geiftigen Stebmungen und fogiologischen Einwirfungen berüclichtigt, ohne daß fich die Dats fiellung dabei in selbsigefällige abichweifungen und gewagte hypothesen verirte.

Die Ausbrudenreife ift nicht immer gang einfach, vermeidet aber auch bort, wo bie personliche Anteilnahme bes Berfaffere lebhaft mitspricht, bas Rebelhafte und Schwulftige. Ein gleich gebiegenes und fritisch veientiertes Buch über das Thema besigt die Bucherei nech nicht; die mehr referierenden, für die jüngste Zeit auch iddenhaften Arbeiten von Radenberg und heilmeyer erhalten durch das Wert die notige Ersafunna.

Für Lefer mit ernfthaften tunftlerifden Intereffen.

Hans W. Singer, Rathe Rollwis. (Führer jur Kunst, hreg. von herm. Popp, Bd. 15) Estlingen 1908 Paul Reff. 49 Seiten mit 20 Ubb. und 2 Lafeln. 20 M.

Alfred Ruhn, Kathe Rollwis, (Graphifer der Gegenwart) Berlin 1921, Berlag Reue Kunsthandlung. 15 Geiten mit 32 Abbildungen. 12 M. Beibes feine ibealen Unblifationen über die Künsterin, weber im Abbildungen

material noch in ber ihriftetlierlichen Interpretation. Doch da ed überhaupt noch an einer befriedbjenden und ersichopfenden Kollwigemongeaphie fecht und die beiden vortliegenden Werfuche fich in gewissen plicht ergatuge, ift vielleicht iche ber Zeitpuntt da, diese empfindliche Lade in unteran Boftand aushgustlien.

Ein ger kehanbelt bad Zimm vom bitgarligen Eunhymnt aus, fiele, bit ett Statistischer, wim Webeim zur greitstiffen Sandj sindisch ibließe genen über, ergelt fich in mandertei willteitsdern und nandische Statistische Statistisc

R. Weliner, Kopfzeichnen. Rurgefaste Anleitung jur zeichnerischen Darflellung bes menichlichen Kopfes. Ravensburg o. J., Otto Maier. 72 Seiten mit 19 Abbilbungen und 9 Tafeln. 22 M.

Die fleine Schrift perfüllt in pent Zeit, einem mehr millenfestlichen und einem festafflichen. Der eine Absahalb ist Stenstamt des Stepfisch in Bespectung und und gestafflichen Zeiter die Absahalb ist Stenstamt des Stepfisch bei Desperteilung bei mit Rechtfedern Schreeft und die Affeit der Greifest. Der protiet alle Vem, der Gegenfallsche Mitte der Zeiter der Stenstamt, der der Greifest der Gestafflichen Stenstamt in Gertauf femmer, und perfaifflichen Gestafflichen und der Stenstamt der der Greifende und der Gestafflichen Stenstamt der Gestafflichen Gestafflichen Stenstamt der Gestafflichen und der Gestafflichen

Die Darftellung ift, auch in dem wiffenschaftlichen Teil, fnapp und flar und wirft anregend. Wer von den Lesern hauptsächlich pratisifch gesordert sein will, tann ohne Gefahr die Aussührungen über Anatomie junachst überschlagen, die

aber für viele wiederum wertvolle Mufflarung geben durften.

Das beigegebene Abbilbungematerial ift inftruftiv.

hermann Abert, Goethe und die Musit. Stuttgart 1922, J. Engels horn. 128 Seiten. Geb. 30 M.

hans Joachim Mofer, Musifalifder Zeitenspiegel. Stuttgart 1922, J. Engelhorn. 124 Seiten. Beb. 30 M.

Der Engelhorniche Berlag gibt fleine Bulifalifde Boltebucher beraus. von benen mir bie beiben angeführten anschaffeudwert ju fein icheinen. Dofer perfolgt an ber Sand von Befenntniffen und Schilberungen, wie im Laufe ber Sabrhunderte Mufit erlebt, aufgefaßt und gemertet murbe, flett alfo Leugniffe gur praftifden Mufitaftbeif gufammen und gibt, ale gewandter - fall allgu gewandter Stilift, ein jugleich belehrendes und unterhaltendes Bud, bas mufifreudig flimmt. Aberest fleine Schrift fiber Goethe und Die Wufit ftellt nicht nur jufammen, welche Rolle Die Wufit in Goethes außerem Lebensgange gespielt bat, fonbern erflart auch Gortbee Stellung jur Buff aus ber Buffanichauung feiner Zeit und nimmt bas Spezialthema jum Unlaft, bie Tenbeng ber Liebe und Opernfompofition bee 18, Nabrbunberte barguftellen. Abert gibt alfo im Sauptteil feiner Arbeit ein Geud praftifder Mufitgefchichte, bas auch ben feffelt, ber nicht Goethefpezialift ift. Bas bier über bas Berbaltnis von Dichtung und Bufit zueinanter in geschichtlicher Entwidlung namentlich ber Liebtempofition bargelegt wirb, icheint mir befonbere wichtig und anregend, ba babei Rragen erörtert merben, bie mobl immer jur Des batte fleben merben, Much bas lette Rapitel, über bas Quiffalifde in Goetbes Enrit, ideint mir Wefentliches zu bieten, bas bie Literaturaffbetit zu beachten fat. Dad Ruch icheint mir einer ber Ralle ju fein, in benen ein Cpegialift ibier ein befannter Mufithiffprifer) etwas befonbere Unregenbes leiftet, indem er fich auf ein Grenggebiet begibt, bas in ben Berei b einer andern Biffenicaft (bier alfo ber Literaturgeichichte und ber Rritit Dichterifden Schaffenel binübergreift.

Worgenstern

Religion, Philofophie, Erziehung

Angenommen

Reden des Buddha. Lehre, Berfe, Ergählungen. überfeit und eins geleitet von hermann Oldenberg. München 1922, Kutt Bolff, 473 Seiten. Geb. 450 M.

Oldenberge berühmtes Bert: Buddha, fein Leben, feine Leber, feine Gemeinde, bas die Bücherhallen befigen, erhält bier eine febr wertvolle Ergängung. Jur Unters fudung und Darfiellung bes kebens, der Leber und der Gemeinde Buddhas terten

Morgenftern.

Sr. W. Soerfter, Chriftus und das menschliche Leben. 4.—10. Taufend. München 1922, Ernft Reinhardt. 352 Geiten. Geb. 50 M.

Beiligen Ratharing pon Genua.

Das königliche Gebot. Aleine Rapitel von der Nächstelliebe. Bon Utr. Briffer, Midrenfiller. Kennpen. 1921, Mel. A. Pullet., 1921. Seiteri. Geb. 80 M.

Rurge erbauliche Betrachtungen über die deiftliche Liebe, ihr Wefen und ihre Duelle, die Biberffande gegen fie, ihre Ausbritang in dem verfchiedenen Werhältenissen bed Lebens, ihren zeltlichen und emigea Segen; durchfett mit Bibelprüchen, Itaten und Beispielen aus ertiglissen und weltlichen Schriftfellern, diteren und

lichen - nicht notwendig fatholichen! - Lefertreife ju rechnen hat. Eine andere Buderet, die nur einzelne Beispiele deiftlicher und feziell fatholicher Erbauunge literatur aufnehmen will, wird beifer ju bedeutenderen Schriften belefer Gattung greifen.

A. Meffer, Die freideutsche Jugendbewegung. Ihr Berlauf von 1913 bis 1922. Bierte, erweiterte Auflage. Langenfalja 1922, hermann Beper & Sohne. 162 Seiten. 38 M.

3ch ichtage vor, bas Buch, bas u. a. auch gut über ben Fall Moneten unterrichtet, junachft im Lefefaal (Beite und St. eitfragen) auszulegen und bann einzuftellen. Morgenfteen

Laura Sroft, Macht Die Rinder froh! Ein Bort an Die beutsche Mutter. Potebam 1922, Stiffungeberlag. 32 Seiten, 5 D.

Muf magem Mamm ersfestet im bestem Bodschie eine Jülle guter Gerapunken im Natischäge aus dem Gestungsbeit der hauflichen Erzischen. Die Einscheides der Dartickung macht das Schiel ist den Mitter aller Kreife leber; die eine fachore Werthaltenfile, des die Werfelichen vorraufert, gibt ihren Berichlägen im Gegenole zu manchen andere nieferingsbeiten vertrick Bereutung für weite Kreife unsetze Gegenole der gegenole der der der Verlickspelichen der Verlickspelichen geführen weiten. Der der Verlickspelichen der Verlickspelichen gehören Werthalte Kreifenband arfelen.

hofmann/Boffe

Mbaelebnt

Otto Braun, Gefchichtsphilosophie. Gine Ginfuhrung. Leipzig 1921. R. Meiner.

3 nhalt: Braun gibt junachft einen überblid über die Gefchichte ber Gefchichtels philosophie vom Alterium bie in die Gegenwart. Daran follieft er eine "Biffens fcaftelebre ber Geschichten, also ben erften formalen Teil einer Geschichtenbitioloubie.

Diefer Leil ift mefentlich auch ein Forschungsbericht über die gegenwärtigen Problems fiellungen und Lösungen, mit turzen Andeutungen des eignen Braunschen Standpuntte. Seine Auffassung ift als eine metaphysischildelistifde zu bezeichnen.

Form: Orm Boed der einführung bient bief tiene Ghifft vurch bie fnappe, tater um derfindliche Carelliung er probleme. Ele fogt allerlugge eine gelte allerlugge eine Betterunfelt mit der philosphische Terminologie voeune, fo baß es eine nillig bertenufelt mit der philosphische Terminologie voeune, fo baß es eine nillig eine, "Elin fahrung" fondern ein Mezentierum wer der Gefchichtigen (so blie filt — ein guted Mittel jur überschauenden Borbereitung für Eramende tambbaten.

Ergebnis: Da das Wert wesentlich nur Wissenschaftsgeschichte gibt und diese pugleich in einer nicht aus diesem Wert allein verfländlichen Grom bietet, da neue, lebendige Impulse aus dem wissenschaftlichen Standpunkt des Autoes nicht hervors geben, ist das Wert für dem Bestand der Wolfsbächerei nicht zu empfelben.

Blaschte

Suftav Wynefen, Eros. Lauenburg a/E. 1921, A. Saal.

Wonerin gehört zu bem Persönlichteten, wie denen alles aus dem Erfenbille dem unter die geschte fil ein persönliches Buch — persönlich bis zur Schrichten der Geschlichten der feine Persönlichten der feine Persönlichten der feine Persönlichten der feine Persönlichten der Geschlichten der Geschli

Die Anakralieke machte Woperfen jum Erzisber. Im Wildereborf murben die Annaben grießet um diemen des gediese und vertrießler diefendes geschen find der Kondengrief möglich fl. die fingebende Liebe zu dere männlichen Fübere. Imd die finde berührt an diese finde geschen, musmachtelm, "Glüberer Konfe, das ihr der Angemerklich von Wolferbert, umb fich harf Angemeten diesen diese nicht die gegen naufralliche um medigliafise Wilkertung und menstlichfen und ihr rüllische Umerfande vertreidigen nach fich auf das bewunderungsdwirdige Beispiel rüllische Umerfande vertreidigen nach fich auf das bewunderungsdwirdige Beispiel

 aber jat Wyporfen ju geden und ju rezugager? Er fann eigentlich nur auf liebe und Dagunde fühlt binnelfeir "Jehre murch Gygnach gegary", fagt er een Wildersdorf (C. 6.3). Das ist der prinzipielle Kröker ber "Jugendballur", die Wosefen verfandent, das hier "Jugendb" vor Junde ter Statten für in fal. Ce wied fie ein leteres Golgspoer und all fein Wiltern ist flessen dere benehmte der bestehe num de kein Wiltern er felde, feine Verfenlichteit und, den mit er felde Gebeten.

Sienn is ner bestifens Staatschlieb bis ettle Fereinike Bereiniagang der Bisker mit term Staatsen im Zermed erfolgte, De beldt fin heb and aus, des hiefer statische Fereiniagang der Statische Staatsen im Zermed erfolgte, De beldt fin heb and aus, des hiefer satischieß erford aus der Bisker der staatsen erstaatsen in der der Staatsen der Staa

Wie stehen erichtitert vor dieser Wiederholung bes Falles Niehfiche. Wyneten glaubt Prophet ju sein, aber der Prophet west auf ein no mach fie gefrächtigt. Wyneten fie in Leiter, sondern with westen in der fie keiner mit ein Ketter, sondern mit vor gefre menschicher üschung gesprochen — ein Werzister, fein Jühren, sondern ein Berfäster, ber Friend,

Zur fexuellen Frage

(Geprüft von SofmanneBoffe)

Angenommen.

Meiner Tochter. Meinem Sohn. Was bu wiffen mußt, um gefund am Leibe, frob und frifch im Geiffe und rein im herzen zu bleiben. Berlin 1921, Baterlandische Berlags, und Aunstanstatt. 8 Seiten und 6 Seiten. 4,40 M. Die bilden fleinen Gefeiffen tomen als allereife Mufflaumsplöcht ist dem Jagerblöchen gegeben werben. Die feindern folgtich nur menig, aber genne, um die Jagerb der Geflahren zu warnen. Die find einderinglich und ermit gescheiteben mit religiblem Etinfolisa vom Genabpuntt des modernen protesfamisjone Vigertreie aus. Der Zes der Fonkfellung, der ihre getroffen marber, mach die Gefriffen grader, mach die Gefriffen grader, mach die Gefriffen grader, mach der Schriften geher einstamassekend.

Maria Rrifche, Die feruelle Frage in der Erziehung. Berlin 1921, A. Doffmann, 16 Seiten, 1,50 M.

Diefes heftehen ift für bie hand ber Eltern bestimmt, es fann aber auch jugendlichen Lefen, die in ihrer Lefture Berfe gur Selbstergiehung fuchen, ohne weiteres gegeben merben.

Srit Giefe, Jugendhandbuch der Menschenfunde. Langensalza 1916, Menbt & Klauwell. 96 Seiten. 5.20 M.

tlin feir ernfled Brud. "Doblittig geit est über fog alle wegannerum Gedeften binnen, gilt ben "geneitiden erflost Gettlaffens um bei diefe fein bei fingeren kriefe (z. --a. Jahr) alle weitere Scher entfreicht machen. Die Blicher, Misspann folgen um "L. Zausen, Aller ferrulle Berammerflichet finnen soll Englaum, b. für der um "L. Zausen, bler ferrulle Breammerflichet finnen alle Kraftliche Gert ber gran hendelle, wer oder mach die fer bei der bei der bei gelte gelten neuen mie bei erfelle werten. Der Zen der Darfellung ift -- befondere im Affang -- mist mer glätlich, Gerte ger and ben feinem Werte f. Der gelte finner glätlich erflighet bed den feinem Werte f. Die spinisfieft Rechtung", auf bad dierer Jusyndische erflight bed den feinem Werte f. Die spinisfieft Rechtung", auf das dierer Jusyndische gleichfalls aufmerfäm gemoch werden.

Mbaelebnt

Carl Seber, Jugendfragen. Argeliche und padagogische Winte über ferus elle Erziehung. 3. Aufl. Hamburg 1922, Boltswacht-Berlag.

Ein Such für Eltern und Erzieher, von einem Arzt geschrieden für einen bargerlichen Areid. Richt für die Hand der Jugend geeignet. Den Indoals finden unsere Lefter in schon vorhandenen Sockern über Erziehung und Gesundheitspflege. Sann aus Mangel an besonderem Gepeäge wegdbeieben.

Ludwig Stelz, Entstehung bes Menfchen und Regeln für bas Gefchlechtsleben ber Jugend. Al. Ausg. Mit Abb. Leipzig 1921, J. A. Barth.

Bei Unichaffung von Giefes Jugenbhandbuch durch diefes erfest. Die Rurge ber fleinen Schrift bedeutet feinen Borgug. Ginen Grund gur Unichaffung tonnte bochftens bas Abbildungsmaterial geben.

Emanuele L. M. Meyer, Bor heiligen Toren. Ein Auftfärungsbuch der Jugend jum Einteit ins Leben und in den fittlichen Kampf. Ein Bademefum auch den Erziehern und Jugendfreunden. 31.—35. Tfd. Stutfgatt 1921, Strecker & Scheder.

Das Buch ift ernft und gut gemeint, icheint mir abre im Con ber Darftellung, ber ftellenweise fehr ichwulftig, bann wieder rasonierend wirtt, fur die Jugend völlig verfehlt.

5. Soruttau, Fortpffangung und Geschlechtsunterschiede des Menschen.
2. verb. Auflage. (Aus Ratur und Geifteswelt.) Leipzig 1918, B. G. Leubner.

Ein wiffenschaftliches Wert, das weniger in die Abr. Gesundheitspflege als in die Anfrepologie gehört und für die jugendliche Leierschaft tros der Empfehung durch Grotjahn wohl nicht in Betracht fommt. Später vom Referenten für Ratur-wissenscha un erficen.

Länder- und Dölferfunde

Mngenommen

August hauer, Rumbufe. Erlebniffe eines Arztes in Deutsch-Oflafrifa. Berlin 1922, Dom: Berlag. 328 Seiten. Geb. 140 R.

Gin Geitene und Gegenflud ju Bewes Bitani Gefprochen im letten Softe ber Bucherballe), Sene: Rejegefreiwilliger, Melthummler, Cougliff, Sauer: Mrg. Rerufemenich, Officier, Allbeutider. Dene ergablt fortlaufenb, geftaltet aus ber Erinnerung. Sauer gibt einzelne Stimmungebilber, nach ber Reitfolge gegebnet. hene ift mitten im Getummel, ber Mrgt Sauer auf ber Offigierefeite. Bene tennt Schmarge und Meifie nom Marich von gemeinsam übermundenen Gerangen nan gemeinfam burchgefochtnen Rampfen ber. hauer tennt fie mehr vom Berbande plat und Lagrett, aus perfonlichem Berfebr auferhalb bes Rriegsgeschebens. Dene ichilbert Die Weifien refpettlos in ibren auten und ichlechten Gigenichaften. Sauer ift bei aller Trifde Gefellichaftemenich, vermeibet im allgemeinen genquere Schilderung. Beibe, Sone wie Sauer, lieben Die Eingebornen und fingen ihr lob, hauer mit ber Pefanberbeit, bag er ein Ange für Romere und Raffenichonbeit bat. Sauere liebevolle Schilderungen der Eingebornen, ihree Seelenlebene, ihrer Treue uffe, geben feinem Buch befonberen Bert und Reig," Much Sauer gerat mie bone in englische Gefangenichaft. Enbe rary, und mirb in Indien bie Ende 1919 jurudgehalten. Sauer gibt noch Momentbilber aus bem Gefangenenlager. bas bene nicht ichilbert, und halt mit beurichnationaler Erbitterung ben Ginbrud feft, ben bie Beimat auf ben Burudtebrenben macht. Beibe, in ibrer Urt mertvolle Menichen mit freiem Blid, ichreiben Rriegebucher, bie bleibenben menichlichen Bert baben. Morgenstern

Walter Behrmann, Im Stromgebiet bes Sepit. Eine beutsche Forschungereise in Neuguinea. Berlin 1922, August Scherl. 360 Seiten.
Beb. 125 M.

Orderman has 1921-23 für Gerfefungereite im unterentende Rand im Deutlich Rengularen unterennum. Gestellt Erfeit ber mitigitge gerapspille amb ölltertnatische Geschäftig abraufe. Des Sollertansbilden zerten in som für bei tällige erfeit der Sollertand der Sollertansbilden zerten in dem für bei tällige reitfallerta. Der en anden für ver bereit menererbilden hätzenga auferderner tonatze. Gel fül ihm gelangert, solle Berteitung bei Geschäftlicher nahre diesen Sollertander in der Sollertanderite man bie Geschäftlicher eitgabertien, zu Gescharen sind ist, die Gescharen gehörtet im mit die Geschäftlicher eitgabertien, Geschäftlich der sollertander sind sollerten für der Statenfaller mit ist. Der Sollertan gehörten der Sollertang für die Statenfaller der Gingerberen soller Statenfaller ist.

Das Buch ist einfach und gerandt, aber etwas nachisfig gesprieben und effelt auch den Leier, der Spannung sucht. Die Mährstellsteiten einer Forschungsereise in Utrealdiumpfgebeit werden sehe riebelt gesfelltert, ebenfo die Schwierigsteiten der Werfebr mit der Geschlerung (Kannibaten). Mus einer beitageben Retten den die Forschungserischen Mehrandten. Wersenstern

Der Alpenfreund. Muftrierte Alpine Monatshefte. herausgeber Jof. Jul. Codis. Coriftleiter Mar Robrer. Munchen, Berlag "Der Alpenfreund". Duorfal 200 M.

Der Alpenfreund fammelt Mitarbeiter um fich, die burch literarifche und funfilerifde Geftaltung bas berafteigerifde Erleben geiftig vertiefen und fulturell ausmerten. Dementsprechend tritt bei ibm ber touriflische Demegarund binter bem allgemein menichlichen und fünftlerifden jurud. Der Alvenfreund untericheibet fich beehalb für einen größeren Areis von Raturfreunden vorteilhaft von jahlreichen anderen alpinen Beitungen und Beitidriften, Die mit ihren Beitragen nur bem Alfoiniffen bienen wollen, In Lichtbilbern, Soufdnitten und Rebergeichnungen, in gebunbener und ungebundener Sprache bringt er jum Ausbrud, mas bas Beraffeigere berg bodicblagen laft und auch bem Wenichen bes Dieflandes bie Unrube ins Blut treifen taun: bie Ghrfurcht nar bem Erhabenen, nar ber unberührten Gefanheit ber Ratur, Die Samerabicaftlichfeit ber Gefährten, Die Rreube am Ringen mit ben Raturgemalten, Die fillen Augenblide bes Gipfelglude und Die Gebnfucht bes Bernweilenben nach ben ichroffen Soben, nach Gis und Schnee und nach ben weiten alanienben Befilben bee Stilaufere. Er bleibt jeboch bei blogen Schilberungen nicht fleben, fonbern wirft immer wieber bie Aragen auf; mas giebt ben Bergffeiger mit magnetifder Rraft nach feiner feelifden beimat, mas lagt ibn bas Erlebnis im Gels ju einem metaphpfifchen, gottsucherifchen merben, mas offenbart ber Menich, wenn ibn mitten im froben Tatenbrang ber Tob anpadt. Der Alpenfreund pfleat bie Mannestugenben bes Alpiniffen und behandelt mit Sumor bie Opfer ber Rrembeninbuffrie.

Berdriftsigt man bit Zasidok, baß best Banteremplacen verhältsindnight in erien fasterend mederletum inderke, eredderigt der Geriftsind in der Geriftsind in der, eredderigt der innen als Beilbers allere Geriftsilder um Deldert, best geben der Geriftsilder um Deldert, best gestellt der Geriftsilder um Deldert best der Geriftsilderter, mit Staylars vermilder, ist Geries plert Zameldom erhaltsi Edgerferbergangen, Gerift der Geries um Berdriftsicherskänfig, der Berdriftsilder geriftsilder um Deldert geriftsilder um Deldert geriftsilder um Deldertsilderter der Geriffsilderter um Deldertsilderter um Deldertsilderter um Deldertsilderter um Deldertsilderter um Deldertsilderter Schaffig der um Deldertsilderter Schaffig geriffsilderter Schaffig der um Deldertsilderter Schaffig geriffsilderter Schaffig Schaffig und Deldertsilderter Schaffig Schaffi

"Der Alsenfreund" fann nur verglichen merben mit der "Soulischen Allepengetinge", die jehoch von ihm in heipa auf Machkattung mich inneren Berdgetings", die jehoch von ich mit nie part. Mipsina," mit der er auf gleicher Sche einige Carak übertreffen weit, und mit der "Mipsina," mit der er auf gleicher Sche felt, die uns aber der die Saultausschaffullist ferschlich verteutent wieden und außerbem ein Gebiet befandelt, wor das uns aus den felben Gründen underenwindliche Dinberuffs auf füh.

Mbgelebnt

Richard Jaedel, Frohe Wandertage im Unftruttal. Querfurt 1922, Richard Jaedel.

Gelüber eine Massberma, ses en Luerfere nach fürers und bann bir Unferter nach bei eine Gestalba die Gestalba der Gestalba

Befellicaft, Wirticaft, Dolitie

Ungenommen

Roolf Rapp, Der deutsche Gedante, seine Entwicklung im politischen und geistigen Leben seit dem 18. Jahrhundert. Bonn und Leipzig 1920, Unter Schoeder. 272 Seiten. Geb. 40 M.

Die Frage ift: Welche Auffassung vom deutschen Wesen lebte im Bewußtfein der Deutschen vom 18. Jahrhundert an die jum Weltfeig? Und weiter, welche Aufgaben wies der Deutsche im Berlause der letzten 250 Jahre deutschem Wesen ju auf bem Webiet ber Rufeur und ber Bolieif? Rann perfolgt bie Welchichte bes Dentichbemußtfeine ale Siftorifer, ber fein eignes Befen ale Gubbeutider (Schmabe), ale fart religibe intereffert und allbeutider Gebantenmelt nahofiebend nicht perbehlt. Go ift ein doraftervolles und qualeich grunbliches Duch entflanben, bas freilich gegenüber ber Belt ber mobernen Arbeiterbewegung verfagt, mit ber fich ber Berfaffer offenbar nur obenbin beichaftigt bat. Die Darftellung ift einfach: fie perrat grundliches Duellenfludium und regt burch verflandiges Litieren zu weiterer Beidaftigung mit ben einzelnen Rragen an, wird nie troden. Rur einzelne Fragen, wie die Entwidlung bee Gebantene ber Bufammengehörigfeit ber germanifden Bolfer, zeigt ber Berfaffer befonberes Intereffe, mas bie Darftellung gelegentlich etwas ungleichmäßig macht. Die Entwidlung bes Deutschbemuftfeins im Belte frieg und in ber Rachfriegeieit wird nicht behandelt. Trop biefer Befchrantung ift bad Bud gerabe für bie Megenmart mit ihrer garenben Mebantenmele befonbere wertvoll, ba im Grunde genommen all bie periciebenen fuferungen beutiden Bewuftleins beute noch nachmirten, und jum Teil noch febr lebenbig, Bichtig für ieben Bolitifer, ber fich mit bem Werben ber in nationaler Bolitif (in weitem Ginne) wirtfamen Ibeen pertraut machen will, bei bem Stanbounft bes Berfaffere natürlich in erfler Linie für burgerliche Lefer, fameit fie nicht englienige Partelganger finb. Morgenstern

Elias Hurwicz, Geschichte der jüngsten russischen Revolution. Berlin 1922, Der Firn, Berlag für praktische Politik und geistige Erneuerung. 208 Seiten. 75 M.

Es burfte fich empfehten, bas Buch junachft 4 Bochen in ber Abteilung "Zeits und Streitfragen" im Lefefaal auszulegen. Morgenftern

Suftav Radbruch, Rulturlehre bes Sozialismus. Jbeologische Betrachs tungen. Berlin 1922, J. W Dies Rachfla. 71 Seiten. 12 M.

 flare, begriffehelle Sprache, baß fie auch ben ermarmen wird, ber bie philosophifche Tiefe nicht gang ermeffen fann. Rabbruch jeigt por allem, wie bas vergangne Rulturaut auch im Ginne ber fogigliftifden Meltanichanung ausgemertet merben fann, besondere bas Rapitel: "Goethe und wir" fei bervorgehoben.

Bermenbung: für "Jungforigliffen" ift Die Schrift gebacht, fie mirb in manden Teilen bach noch etwas ju fcmierig fein, aber bie im Anhang beigegebenen Mugenbreben tonnen auch ber ifingeren Arbeiteringend viel Anregung bieten. Gogigliftifde Jugenhoffeger, altere Witglieber ber Jugenbvereine muffen biefe Schrift lefen; ferner Gogialiften, die fich mit ben Parteiprogrammen beichaftigen. Es wird empfohlen, Dieje Schrift wegen ibres aftuellen Intereffes (Distuffionen über bas "Gorliter Barteipramm") und wegen ihrer inneren Bedeutfamfeit im Lefefaal ("Beite und Streitfragen") audjulegen und ebenfo für bie Mudleibe beiber Sallen anguichaffen. Maidite

L.v. Bortliewicz, Bevolferungewefen. (Raturs u. Geifteswelt Bb. 670.) Leipzig 1919. B. G. Teubner. 112 Geiten. 48 90.

Inbalt: Die Mrundprobleme, Wethoben und einlae fur bie Theorie michtig Ergebniffe ber Bevolferungeflatiftit merben erbriert. Man erhalt einen beutlichen Einblid in Die icheinbar gufallige und boch von gang tontreten Urfachen abbangige Mlieberung ber Bopolferung eines Lanbes. In bem furien Rahmen fonnen nach turlich nur bie wichtigften Glieberungemomente berudfichtigt werben: Ramiliens bildung, Sterbefälle, Banberungen. Die für die Bolfemirtichaft michtigen Folges rungen aus ber Bevolterungeftatifit merben im a. Abidnitt ber Bevolterungelebre (in gefchichtlicher Darffellung) gezogen. Diefe Folgerungen anbern fich naturlich im Laufe ber Entwidlung ber Weltanichauungen und ber volfewirticaftlichen Goffeme : befonbere ausführlich find auch die bevölferungepolitifden Dafinahmen und Tenbengen ber Gegenwart behandelt.

Bermenbung und Ergebnis: Der Berfaffer ift einer ber beften Renner bes Bepolferungsmefens, und feine auf bas Bidtige und praftifd Rusliche gerichtete Darffellung biefes miffenichaftlich fo gar nicht beutlich umgrengen Ameiges ber Nationalbtonomie macht biefest furze Wert zu einer brauchbaren Ginführung in bag fogiologischeffgifche Denfen überhaunt, Lefern, bie etmag über Malthug miffen wollen ober Stoff fur vollegefundbeitliche Rragen fuchen, ift bas Bud ju empfehlen. Es ift in einer einfachen, fachlichen, ohne Grembmbrterüberlaftung geidriebenen Sprace verfaßt und allen Lefern vollemirtidaftlicher Literatur zu empfehlen.

Blafchfe

Rarl Bolfferich. Georg pon Siemens, Gin Lebensbild aus Deutschlands großer Beit. Erfter Band. 336 Geiten, Berlin 1921, Julius Springer. Geb. 78 MR.

Georg Siemens ift ber Witbegrunder und langiabrige Leiter ber Deutschen Sant. Gein Lebenebild muß alfo jugleich bie Gefchichte ber Deutschen Bant geben und bamit Bebeutung fur alle gewinnen, die fich fur die wirtichaftliche Entwidlung Doutichlands feit 1870 intereffferen, inchefondere für bie Entwidlung best beutichen Bantwefens. In ber Sat anbert fich benn auch ber Charafter bee Lebensbilbes icon von der Mitte bee erften Banbes an. Der erfle Zeil; Jugend, gehr: und Banberiahre ichilbert bas Werben bes eigenwilligen, leibenichaftlichen, tatfroben Meniden, fnapp, frifd, mit reichlicher, gefdidter Benugung von Briefen, Die nabe an ben Geichilberten beranführen. Der zweite Toll mirt bann nan felber zur Gofdicte ber Deutiden Bant : ber Dann tritt jurud binter bem Bert. Go wird es wohl auch weiterbin in bem balb ju erwartenben 2. Banbe fein, in bem laut Bormort u. a. die Molifiichte best Ragbabbahnunternehmenst hüllenlog gegeben merben foll. Daft biefe Befchichte ber Deutschen Bant von Bert fein wirb, verburat mobl Die Gadtenntnie belfferiche, ber Die Arbeitemeife ber Bant aus eigner Mitarbeit fennt und Bantfachmann ift. Der politifche Standpunft helfferiche wird fich natürlich geltend machen. Die Darffellung ift außerorbentlich far und feifc und jeugt von Beberrichung bes weiticbichtigen Stoffe, ber Selfferich jur Berfugung geftellt murbe. Morgenstern.

Georg Jahn, Grundzüge der Boltswirtschaftslehre. (Aus Raturs und Geisteswelt.) Leipzig 1921, B. G. Leubner. 123 G. 48 M. Inbalt: Eine theoretische und praftische Wolfswirtschaftslehre verbindende

Darfellung. Im Minfelluf in die allgemein Siche Gillebrung der Grechtlichenprapielle werden die midstigten Zaufelne der Willerfagt in Sindfalle auf jest Germagen und Mittungun gefüllere. Deur Ergebrilfe find den inder entstatten, felbfalbalgapt und Mittungun gefüllere. Deur Ergebrilfe find den inder entstatten, felbfalbalggrangen, fendern mur fe weit beräuffichtigt, auf die Kunderund verfügleren Willerflechferbeitungung. den im der der einer der einer

Alfred Schmidt-Effen, Balutafibel. Eine Einführung in die Fragen bes Geldwefens, für Lebr und Bortragszwede sowie jum Stibst unterricht unter besonderer Berüdsichtigung der heutigen Bethältniffe. Jena 1921, G. Fischer. 95 Seiten. 8 M.

Indait: Das Bud jif ein Abe der Gelbefere. Das Welfen des Gelbes mich erfläte, feine Formen im Jalande merden erfaitert, dere Gelbestefte mit dem Aussi lande mich unter Berngiung der verfere offinitretten Bezirffe darzeffeldt. Die notwendigen finanspolitifien. Sonifeausungen werden gegegn, indem befondere Sträftung des Gelfendenbetretragse and file kage Deutlichande betroogshoben wird.

Serene hang: Dem gagnenbrigan Bobbirplift, der Gelbreiten (kejnaber gelbrate, judicion im "gandhöfe Mullitung» per efferter, demne refere Steine (mit gelbrate, judicion im "gandhöfe Mullitung» per efferter, demne refere Steine judicion erungsen. Allerer Gelder, Kerbeiter, fetere, bie flaustbingsreiten im gelbreiten gelbreiten und gestellt der gestellt gestellt der gestellt geste

Mbgelebnt

Ludwig Kantorowicz, Die fogialdemofratische Presse Beutschlands. Gine fogiologische Untersuchung. Lubingen 1922, J. C. B. Mobr.

Das einmal darzustellen, mare wichtig und verdienftlich, Eine folder Darftellung tonnte jeigen, mas erreicht wird, auch was dant diefer hattung nicht erreicht wird, mas die fojialdemofratische Preffe vor der andern ausgeiehnet, aber auch, was fie einschränft, benmt und ibre Bultung berinträchitat.

Santreowis, hat feiber nicht bet geftigt Einfellung, um das feiffen uf fönner. Der fich mit feinem Derfin auf prie Getie beringinen, die innerfalb der festalteneckstäffen Breife darum finn, fich dem fogenannten medernen Getungstyn aufgagen, den fich fich der fosperannten medernen Getungstyng auch nicht fich der feinberausgerich auch fich der de feinberausgerich der fallschaften der finner der

Beitungen um beit eftergebl inde ber gejeb ber fejelebrunstentiffen Weißer eine freifel, fann und permangen feifellen, ein auf er gefreigenseinlichen fich er geben, sermag aber des Festfellenseinen fich er geben, sermag aber des Festfellenseinen mit der gestensen und ju merzen, um der der gestense und ju merzen, um der der gestensten und ju merzen, um der gestensten und ju merzen, der gestensten und ju merzen, der gestensten des Festfellenseinen der gestensten gesten gestensten g

Derfchiedenes

Angenommen

Sefchichtsbilder aus Leopold von Nanfes Werfen. Busammengestellt von War hoffmann. Mit einem Bildnis Nanfes. 2. unverb. Auft. Leipzig 1911, Dunder und humblot. 399 Seiten. Bergriffen antiq.

38 furţa — im Durcfofenit o Seiten umfafente — Mbfoniter, niţei aust plifelifiia aus branntefin Daupwerten Mantes. De, Rodziefijofijori blich als fin popularijes Mert mit einer Mustadum ganş umberdififijori; bamit iţi aud bie 180filijor Meridarianu gui bie Neurre 281 ausgebre, innershiper wiederum — dem Deorguşten Heritagus del Mantes entipreceden — bie Werneylife Griffichier Dei 6. 11, 72. Jentelumerte im Mereragum fieb.

Mante ift ungetignet für alle, die journalsstiftigen "Seifi" und Schareberei. entlimentalität ober tendenzisie Schlagmorte brauchen, degeisternd und ersebend für jeden, der empfänglich ist für die Sprache der Wahrbeit, der Esfriret vor dem Wilflissen, der "dauernden Sedanten," die das "in flüchiger Erscheinung Schanten," die das "in flüchiger Erscheinung Schanten,"

Das Buch fann jedem das dieftige Geripse geschichtlichen Bedanfissen mit Das Wuch beit beteinen. Denn, der gur betäre unsglischen Bedanfissen die bat, fann es immerfin eine Mingung oder mit designe des getilen navern odschichtselscherte vermitteln. Seine beste Wirtung wird fan, wenn es dem eines dere anderen der mitteln geschie des gegen Worfe Wantelen im Jacommenhagen ju lefen. Die Einfeltung führt sie in der Reichtrolige ibres Einstellens und im Allemmenhagen mit bem kenkenfauf bei dierest an. Butten.

Mhaelebut

G. haufer, Ins Paradies des Urmenschen. Fünfundzwanzig Jahre Borweltforicung. hamburg und Berlin 1920, hoffmann & Campe.

Der festerfeife Ummitterfeire Daufer ist ju feinem Spil um Diabel eigen Sping agsgange, der eif Paumin ju seifende um Silberben ju errechte. 30 fein nurs Jedie z bat jurcell in ber Gefinet, bann befonder in Gelefendrich bereite in impan Jahren midde attendunge mende ab bet und feinem ungerfeit bei ber bereiteligten Delffehler unterhalten menn, dem fein von Kennmittenen in
hart bereiteligten Delffehler auferien bannen, dem fein von Kennmittenen in
hart bestättigten Delffehler auf eine Benachte der Bestättigten

man, best feilimmer ift, des fin Bestättigtens ju film fesfagrigt sie, nammen

feinem bei Krispanderin (fin Beeff in Spartietterung in film fesfagrigt sie, nammen

til der alle von bereiten

kan eine Geldmanner ift, des fin Bestättigterung in film fesfagrigt sie, nammen

til der alle von bereiten

kan eine Geldmanner ist, des finde gereiten materielle um bierelte Enstände

kan eine Spartier der sieder

kan eine Spartiere der kannen

kan der der bestätte

kan eine Geleiner ein erwah selbergerer feilt inmeldig gewerte, der felne

kanfeitelte siede in der verbiediger sem Unterhalte

kan eine Spartier

kannen der der

kannen der der

kannen bestätte

kan